

國際視野叢書⑧

東西南北

武力對峙

貧富失衡

1945至1990年的世界

Geir Lundestad 著
郭俊鉞 譯

EAST, WEST, NORTH, SOUTH

Major Developments
In International Politics
1945-1990



金禾出版社

國際視野叢書 8

東西
南北

——1945至1990年的世界

挪威·G·Lundestad原著

郭俊鉢譯

金禾出版社

東西南北

—1945至1990年的世界

挪威·G·倫斯坦原著 郭俊銖譯 初版一刷／民82年6月

By Geir Lundestad

East, West, North, South

Major Developments
in International Politics
1945-1990

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted, in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording, or otherwise, without the prior permission of Scandinavian University Press (Universitetsforlaget AS)

本譯本經Universitetsforlaget AS授權

發行人 郭俊銖

定價250元

執行編輯 郭譽孚

印 行 金禾出版社有限公司 郵撥：15550108

台北市敦化南路一段233巷2號5樓

TEL：(02)721~0137—9 FAX：(02)7520319

行政院新聞局局版台業字第5074號

電腦排版 天翼電腦排版印刷股份有限公司

印 刷 所 優文印刷廠

總 經 銷 揚智文化事業股份有限公司

台北市新生南路三段88號5F之6

TEL：(02)366-0309 FAX：(02)366-0310

□版權所有

ISBN 957-8573-08-1

譯者的話

1945年第二次世界大戰熱戰結束之後，以美（西）蘇（東）對峙為中心的冷戰隨即開始。延續至1990年，東歐既已脫離蘇聯控制，東西德也迅速統一，長達45年的冷戰終於結束，這一個時代，世稱冷戰時代。

東西45年的冷戰，雖極為激烈，高峯迭起，屢次接近戰爭邊緣，兩強却始終保持鎮靜，自限於間接衝突或至多是代理人間的熱戰，未曾有正面的衝突，造成第三次世界大戰，算是人類之大幸。

在這時代結束的階段，回顧45年來的世界大局作一鳥瞰，當然是適時且必要的。

在冷戰中東西對峙，時緩時急的過程中，另有一件歷史上十分重要，甚至更為重要的事，同時在進行，但却未如東西冷戰之惹人注意的，乃是殖民地的解放，造成了為數近百，現在統稱為第三世界或南方（相對於北方已開發國家）的新國家。有關這些新國家的起源、革命，以至獨立的過程的說明，和其對‘北方’

已開發國家的關係，就是所謂南北問題，過去固不如東西問題令人注意，但對人類前途，世界未來的長期影響，却可能較45年的東西冷戰更為重大。

冷戰時代結束已二年餘，研究冷戰歷史的書籍，琳瑯滿目，汗牛充棟，但多偏重於東西問題，甚少對同時並行發展的南北問題仔細研究。對南北問題作研究是本書特色之一。

對冷戰的起源，原是當代歷史家最有興趣的題目之一。本書見解超然傑出，故原書雖以挪威文發行，却因英語世界的需求，立即出現英文譯本。其所創「邀請的擴張」這觀念，成為研究美國1945年之後勢力擴張極有用的工具。本書對這觀念加以引伸，成為本書特色之二。

前面說過，研究冷戰歷史的書雖多，但是都不如本書對這45年間的歷史作全面的、客觀的透視。以一歐洲學者的立場，不偏向美國，也不偏向蘇聯。這是本書另一價值所在，也是其另一特色。

在一個時代過去，新的時代開始之時，每一國家，都應對其前途方向，有明智的選擇。而如何選擇，最重要的是對過去的了解，對現實的掌握，以及對未來的規劃。希望本書有助於我國對過去的了解和對現實的掌握，乃是本社推出本書的理由。

郭俊銖於
民國八十二年五月

前言

研究歷史上重大衝突的學者往往根據自己的好惡以說明衝突的性質。對研究「冷戰」的歷史文獻尤其如此。冷戰研究者幾乎全是美國人，正統派和修正派各把衝突的責任指派給美國和蘇聯。對冷戰開始時的真實情形究竟如何悉憑出自感情的判斷，鮮有考慮其他可能的餘地。學術界的「冷戰」也恰似真實的「冷戰」。

但是歷史上華盛頓和莫斯科間的對抗從來就不是一個簡單的二元衝突。從第二次大戰時最早的先兆就指向美蘇合作不易在勝利後繼續，其他國家的行爲將在合作——或更常見的——在分裂方面影響美蘇關係。在美國研究冷戰的歷史學者（蘇聯研究者很少，即有則其能發表成為文字的更少）未能早日見到這第三者的行爲的重要性：要待下一代歐洲歷史學者指出，令人滿意的冷戰歷史，不能完全片面地從美國或蘇聯的觀點來寫。

歐洲學者之中挪威的倫斯達是其中最好的之一。他的作品對冷戰起源的辯論有極重要的貢獻和影響。倫氏的第一本書「無政策的美國東歐政策」(The American Non-Policy Towards

Eastern Europe 1943-1947)對於戰後美國對東歐各國的政策是一項十分努力的研究，說明每一國的特殊環境，和因而影響美蘇兩國在東歐政策上的變動程度。此後倫斯達又發表「美國，斯堪地那維亞，與冷戰」(America, Scandinavia and the Cold War, 1945-1949)一書。那是一本開闢新路線的研究，不但闡釋瑞典、挪威和丹麥在助長美蘇敵對中的角色而且介紹了「邀請的擴張」這觀念，為解釋1945年之後美國全球性勢力成長極有用的模型。倫氏在本書裡再加引伸。

本書的價值正在這「第三者」的見解。我們早就需要一本能脫離華盛頓和莫斯科的成見，明白分析戰後國際關係，以反映近年來冷戰學者研究成果的書。本書就是這樣的一本書。本書透澈的，平衡的，深入的說明美蘇對峙為何發生，演變，和繼續影響著現代國際關係。本書對「已開發」和「未開發」世界間的分歧，給以同等的注意。這分歧開始祇偶或零星地干擾美蘇關係，但至今仍不太明白的它們之間的關連。

本書也是對國際關係研究中若干現行問題的評論。他有見解，也有批判性，但決非苛虐。他也未忽視有關嚇阻、經濟發展、武器控制，和超強勢力投射全球的問題。這裡，倫斯達的作品反映其兼有精細、平衡，和清楚的特性。

介紹國際關係研究的書，未見有比本書再好的。本書已經廣泛流傳。作者為戰後最有成就的歷史學家之一。我樂於為英文版讀者作介紹。

約翰甘迪斯
(John Lewis Gaddis)
於耶魯大學

初版序

討論1945年之後國際關係的書已經有了不少。為什麼又寫這本？我的答覆有三點。

第一，用斯堪地那維亞語言出版的極少。英文的佔大多數。本書試圖以廣泛的國際研究文獻給斯堪地那維亞讀者。同時，我希望它的英語譯本可以滿足斯堪地那維亞之外的需要。

第二，幾乎所有已出版的書，包括英文的在內，祇限於1945年之後國際政治的某一或至多某幾個方面。關於東西關係的很多，南北關係的很少，而有關美國和西歐的關係的更少。當然即使在本書也必須在許多題目中有所選擇。無論如何，無疑的我所選擇的幅度甚大。也許有些讀者會感覺它太大了。

第三，依我多年教學的經驗，我覺得現有的書不盡滿意。在相當程度上他們選擇題目的範圍太窄。有些書或是歷史方面在相當程度上太詳盡，以致發展的主要軌跡隱滅不顯，至少對不少讀者如此，或是太注意理論而未能供給最少必需的事實和年表性的資訊，即使那些理論也必須依這些資訊為根據。

本書討論一般的東西關係，特別有關美國和蘇聯的關係；加上武器競賽，西方內部的相互關係和共產陣營內部的相互關係，以及南北關係（解放殖民地和經濟問題）。

在這本約三百頁的小書之內，這許多題目無法深入討論。本書在多方面祇圖作為主題的初步介紹。即使如此，我深信要幫助讀者對於1945年後國際政治，能見識多少，敍述的方式極為重要。本書比之一般歷史文獻較不注重敍述實際事件，因為，這種資訊甚易在他處取得。

另一方面，較大重點置於指出長期趨勢並分析推動力量和因果關係。希望這敍述方式不但有利於學生，也有利於所謂一般讀者，不論他們是什麼樣的人。我認為儘可能的建立人們對歷史性的相互關係和主要發展趨勢的了解十分重要。

我所選擇的敍述方式大概使這書比多數別的書更主觀些。敍述比解釋容易，也少引起爭論。我試行三種方式補償。第一，對特別爭議的問題我試行為讀者把這歷史題目的各種解釋作一摘要。此外，我相當坦白的說出我的看法，使讀者得以認明並作出反應。在東西問題上我自認為後修正主義者之一；在南北問題上我對結構論者的懷疑甚於對自由論者（這些皆將在本書稍後遭遇。）一般說來我對於第一因素的解釋總有天生的懷疑。最後，儘管我有著個人的觀點，有些最主觀的成見仍隱忍未說。

本書談論國際政治，換言之，就是國與國的關係。雖然這含蓋很多題目並在見解上試圖比較全球性，它不是綜合世界史。內政事件祇提到它對外交事務有所說明的程度。本書也祇關心最高層政治。部份因為決策多數在這一層次制定的事實，部份則因篇幅有限，無法討論各國的決策過程。把國家寫成一個單位為“美國為此行動”或“英國深信如此”都是為了簡化而為。

二超強，美國和蘇聯，所受注意最多，因為它們是戰後時期最中心的演員。美國所佔篇幅大概比蘇聯多些，部份因為美國是二超強之中較強的一員，也不少因為我們有關開放的美國的知識比較隱閉的蘇聯為多之故。

我採取的敘述方式並非有利無弊。我願略舉其不利之點。實際生活是許多事件的綜合有機整體，而歷史學者却一件件分開討論。一個按題目排列的敘述對於實際的傷害，也許比按時間排列的為大。例如，東西關係，美國與西歐的關係，和武器競賽三者是相互密切糾纏的。但却分三章分析。因此不同章節間便有重覆的需要。但我盡力多用前後參照少用重覆。

當然並非每一章都基於同樣程度的研究和思考。有些部份較多分析，有些祇是敘述。在這種著作中這是無可避免的。可是我仍希望本書能獲得認同並能滿足實在的需要。如果真是如此，讀者的指教和討論將使再版更令人滿意。無論如何，歷史從不祇寫一次。它必須一次又一次的重寫。

(下面幾段都是致謝的話，從略。)

再版序

“東西南北”1985年在挪威出版。它的瑞典文譯本和英文譯本1986年出版。見到本書能滿足人們對1945年之後的國際政治作初步介紹的需求，使我十分高興。

這新版由我補充最新的事件至1990年為止。1989—1990年發生的革命性事件本身造成內容的主要更動。我也改訂全書，作少許主要的變更或很多次要的調整。但是其基本結構未變。除了輕微的修改之外，對主要事件的解釋與第一版相同。（下略）

倫斯坦
1991年一月

目錄

譯者的話	1—2
前言	3—4
初版序	5—7
再版序	8
第一章 1945—1950年和1985—1990年的世界：	
兩個時代的比較和主要潮流	1
1945—1950	1
1985—1990	6
第二章 歐洲的冷戰，1945—1986	15
冷戰的三個主要理論	15
冷戰的幾種結構性解釋	17
誰在那裡動作？	21
美國政策	21
蘇聯政策	28
德國問題	33
美國和蘇聯政策背後的原動力	37
美國	37
蘇聯	40

第三章 冷戰擴大籠罩全球，1945—1962	43
美國、蘇聯、亞洲，1945—1950	43
中國的內戰	43
其他亞洲國家	48
超強重估亞洲政策的跡象	50
韓戰	54
美國亞洲政策的變更	58
蘇聯試圖扮演全球性角色	63
亞洲和中東的新政策	63
非洲的新政策	67
冷戰到達拉丁美洲	70
美國、蘇聯，和第三世界：一個比較	73
第四章 低盪——東西關係的緩和，1962—1975	75
1950年代的低盪信號	76
低盪政策，1962—1975	79
東西間的接觸與協議	79
低盪的理由	83
低盪和東西衝突地理上的擴大	88
尊重對方的重要地區	88
東西間的灰色地帶	90
中東1967—1975	91
越南戰爭	93
第五章 東西恢復緊張，1975—1984	99
蘇聯：新全球主義	100
美國：低盪的反作用	106

第六章 冷戰之結束，1984—1990	115
第七章 武器競賽，1945—1990	123
遠景透視和推動力量	123
廣島，原子武器與傳統武力，1945—1949	125
美國轉向，1949—1953	128
美國和蘇聯國防政策的新方向	131
「新面貌」	131
蘇聯的「新面貌」	134
較小的核子國家	136
甘迺廸，麥納瑪拉和彈性反應	139
蘇聯加強	143
美國的反應	145
第一階段：1973—74年之前	145
第二階段：1984年之前	147
合作和縮減軍備	151
第八章 西方集團內部的發展，1945—1990	155
邀請的擴張，1945—1950	156
歐洲的整合，1945—1973	159
美國立場的解釋	164
美歐關係，1950—1973	165
1962年之前的合作	165
政治上和軍事上的爭議，1962—1973	168
經濟關係，1962—1973	172
1973年後的美國與西歐：緊張升高	175
歐市的擴大和整合	175

從歐洲年到布希總統	177
基本態度和爭議的解釋	180
德國重歸統一	182
美國與日本，1945—1990	184
1945—1960：佔領和美國統治	185
1960—1990：經濟力量與更大的政治獨立	
	186
第九章 蘇聯和共產國家，1945—1990	191
擴張和盲從主義，1945—1953	192
轟轟烈烈(1953—1956) 時緊 (1956—1958)	
	195
1956年波蘭和匈牙利的革命	196
蘇聯與中國的分裂	198
自合作至武裝鬥爭	199
分裂的理由	201
1972年後蘇聯—中國—美國的三角關係	
	206
1958—1985年後，蘇聯與東歐的關係	209
捷克—1968	213
波蘭的發展	214
東歐共產主義的沒落	216
蘇聯和其他各地的共產運動	220
第十章 解放殖民地	225
國際層次的變化	225
國家層次：殖民強國內部的變化	228
英國的政策	229

法國的政策	233
比利時和葡萄牙	236
為何態度不同？	238
當地層次：獨立運動日漸增強	240
三個階段	241
經濟和文化發展	242
國際事件的影響	244
不結盟國家對世界政治的影響	246
第十一章 南北經濟關係，1945—1990	251
關於發展和落後的兩個理論	252
援助和貿易，1945—1990	255
1945—1956	256
1956—1964	257
1964—1981	258
1981—1990	260
蘇聯與南北問題	262
對兩個主要理論的批評	263
北方的發展——南方的落後	263
跨國公司	267
原料和製成品	269
依賴問題	270
貧窮的原因	273
附錄(一)：邱吉爾與史太林簽的百分比協定	277
附錄(二)：富國和貧國的國力表	279
附錄(三)：未報告的非會員國的國力表	284

第 1 章

1945-1950年 和 1985-1990年的世界： 兩個時代的比較和主要潮流

1945-1950

第二次世界大戰之後的世界與兩次大戰之間的世界十分不同。其嶄新的面貌之一是美國的角色。即使在它「孤立」的時代，美國在某些地區，如拉丁美洲和太平洋，已有很大的影響。經濟上，以生產、貿易、和投資論，美國早已是一個超級強國。它和其他國家的經濟關係在第二次大戰之後又增加不少，不過不比它總生產毛額的成長率為多。

新面貌第一是美國擔負的軍事上和政治上的角色，不僅限於某幾個地區，而是實際上成為全球性。1938年美國國際預算恰為十億美元。當時美國並無任何同盟國，也不駐軍於它能實際控制的地域以外。二次大戰結束後的頭幾年它的國防預算固定在120-